



وفى ۲۳ تومز ۱۳۲۸ سنه

پازار ايرتسى فى ۲۱ شعبان ۱۳۳۰

|| جمعيت علميه اسلاميه نك ناشر افكاريدر ||

مدیر مسئول
مکتب قضاة معلمارندن
کلیسلی
منیر

سرمحرر :
فاتح مجیز درسعاملارندن
توقادلی
مصطفی صبری

صاحب امتیاز :
فاتح مجیز درسعاملارندن
نصوح افندی زاده
مصطفی عاصم

مندرجات

قسم ادبی	مقالبهٔ جمیله	محمد عاطف	مدینت شریعه
عباس لطفی	ادبی باغچه‌لر	محمد توفیق	سورهٔ یوسف
ع . ط		مصطفی	توحید ، تثلیث
متفرقه	بر تأسف	خیرالدین	دوقنور دوزی بی‌رد
ادیب عینتابی	جهالت کیمده	م . صفوت	یزده یکلیکلر
	سؤل المزک جوابی		

اعلان

نسخه سی ۱ غروش

آبونه اجرتی (بوسته اجر تبیله بر ابردر)

ممالک اجنبیه ایچون :
۱۳,۰۰۰ فرانق
» ۶,۵۰۰

استانبول وولایات ایچون :
بر سنه لکی ۵۰ غروش
آلتی ایلنی ۲۵ »

درج اولنیمان اوراق اعاده ایدیلر

قارلر مزه

اکثر مقالاته آیات کریمه واحادیث نبویه درج ایدلش بولندیفی نظر اعتباره آلتهرق رعایتسز لکده بولنلعماسی رجا اولنور .

مطبعه [توسیع طباعت] باب عالی قارشو سنده عدلیه خانی نومرو ۱۹

برلہ بیلہ طرفداري پک آذر . حالبوکه اوروباقادینلری
آچیق غیر مستوردهر . فقط اوروباده قایلر آچیق ،
غیر مستور اولمقله برابر اولجه یازلدینی وجهله بر چوق
حقوقده ارککلردن دون وبلکه ارککلره اسیردرلر .

بناءعلیه (فهمینیم) فکری اوروباده کندی کندینه
طوغمشدر یوقسه بزم مملکتده اولدینی طوغورولمغه احدانه
چالشلماشدر .

سبیده قادیلرک برچوق حقدن محروم اولمایدلر .
بز ایسه اوروبانک قادیلره بخش ایده مدیکی برچوق
حقوق مع زیاده ویرلش ایکن فصل اولیورده اوروباده
اولدینی کی زدهده قادیلرک حقوقي توسیع فکری ایله
اورتهیه آیلش اولسون ؟
بر فهمینیم مسئلهسی چقارلسون ؟ . چونکه اورتهیه
مقتضی یوق ! . . .

اوحالده ایکی مسئله قایلر ! . . . بریسی قادیلرک
امور رسمیهده ویاخود ارککلرک استخدام اولدینی هریده
استخدام اولمق ، دیکری تشریقالدیرهرق قادیلرکزوج
وساړه نك اذنی اولمقسزین ایستدیکی رده کز مک ایستدیکی
کسه ایله کوریشه بیلیم مسئلهسی ! .

بز بونک ایکنجیسه کچن نسخهده جواب ویردک
ایسهده شونیده علاوه سوبیلیم قادیلرک هر ارکک ایله
کوریشه بیلیمسی ، هریده کزه بیلیمسی ظن ایدرم اوروبادهده
برمزیت دکلدلر . اولسه بیله بزم مملکتده بو حاک برمزیت
اولدینی قبول ایدلرک قاچ دانه مسلمان تصادف اولته بیلیر .
آوروباده زوجلری ، قیزلری اجنی ارککلرک یانلر
نده کورن ارککلر ، بالورده چیریل چیلایق ارککلرک
قوللری آره سنده زوجیه وقزینی کورن ارککلرک عجا
قبلرندن هیچ متأثر اولیورلری دیه چکاز ؟؟؟؟ . . .

اولیورلرله چوق ای !! . . . عجیبا بزده بو قابل
تطبیقی در ؟؟ . بوکا قاچ دانه طرفدار ارکک ویا قادین بوله
بیله چکاز ؟؟

معامله اولنسی باینده شمذیلک مقام مشیختک اسلامیت
وسلامت وطن نامنه نظردققی شدته جلبه مسارعت ایلرم .

خیرالدین

زده یکیلکلر

ما بعد

۲

ایجنده بولندیمز آن انقلاب مملکتزده بر چوق
یکیلکلر احداتی هرکس تسلیم اییدیور . فقط هرکس
یواسی قبول اینکله برابر او تجمدکرنک وشکلنده اختلاف
ایدیور .

اکثر کنجیلرمز بو تجمداتک اوروبادن تمامی تمامه
آلنسی و محیط اجتماعیزک نظردققه بیله آلمانمسی طرفداري
اولدیندن هر شیده یکیلک ارزوسیه هر مسئلهده اوروبایی
تقلید ایتمک ایستیورلر . بوسبیله اوروباده کی هر شی مملکتز
ده کی هر شیه بکزه دیورلرده دیانت طرفدارلغه قاره قوت
اسقلاستیک تعبیر یلدهده مملکتزده بر دین استبدادی .
بولندینی ظن ایدلرک بو بادهده اوروبالیره پیرو اولمق
ایستیورلرله ، ایستدکاری کی مملکتزده هیچ لزوم
ومناسبتی اولیان فهمینیم مسئلهسی احداتی اوروبایه تبعیت
وتجمد اولهرق قبول ایتمک ایستورلرک بر کچن نسخهده
اوروباده سبحدوقی بزم مملکتده احدانه هیچ بر سب
اولدینی بیان ایتمش ایدک .

هر نفسله اون نسخهده سولیتیه مین بعض سوزلر قالمش
اولدینی چون بو بادهه رقاچ سوزدها سوبلیکی زائد کورمیورز
دیش ایدلرک بزم مملکتده تشریدن بشقه قادیی ارککلن
تفریق ایدن بر قانون بر شرع یوق . حتی قادیلرک امور
رسمیهده عدم استخداملری ده بو تشرک ایجاباتندندر دیه
بیلیرز .

اوروباده فهمینیم فکرینک بو کون اک ایلری کیدن

قادینلرک امور رسمیه وسائرہ استخدامتہ کلنجہ :
قادینلرینک مستوره اولماسی ایلہ برابر بوجہنی اوروانک
بیله قبول ایتدیکنی بز دلیل اوله رق سرد ایتیمه جکز .
چونکہ بزده کی قادینلرک حقوق اورواقادینلرینک حقوقدن
وارککلره تماماً مساوی اوله ینی ایضاً ایتشدک بالکز
دهه جکزکه عیبیا ارکک هر ایشنه قادینلرک تحمل ایتمی
منکنی ؟؟؟ . . .

بوندن برسنه مقدم ایدی المانیانک بر طرفنده قادینلر
مجلس ملی لرینہ کندیلرندن ده عسکرالغاسی ایچون برلایحه
وررلر فقط کندیلرینک حرب زماننده ایلک صف حریده
بولناملرینک تکلیف ایتکی اونوتمازلر . دیمک اولیورکه ایشک
رجلی اولدقلری دها طوغریسی الارینک خوریله ارکک
ایشنه قاریشه میه ققلری کندیلریده اعتراف ایدیورلر .
کذالک بشقه ایشلرده استخدام اولملری تجویز اولنسه
قادینلرک حاللری حسنه ققلری برکره دوشونلی ، ملاحظه
ایتیلده صکره قادینلره بونلری تکلیف ایتلی .

فی الواقع فرانسهده شیمیدی بعض قادینلر ارا بهیلجه
قدر یاییورلر . فقط آنلر انجق کندی قارینلری طوبوره
بیلیورلر . قابلیدرکه برارکک کی بر او عائله سی کچند برسون
فرض ایدمک که قادینلرده بنیهلری صاغلام اولقی شر
طیله ارککلر قدر ایش کوره بیلسون عجباً برقادین حامله
بولندیغی زمانده او ایشلره تحمل ایده بیله جکی بقالم .
چوجفک تولدندن صکره اوچوجفهمی باقجق . یوقسه
اوتده بری ده ایشی کوره جک ؟؟ .. هرکس سود ننه
طوته مزیا !!!

ایشته اسلامیتده قادینلره ارککلرک وظیفه لری بوسببه
منی آیرلش تقسیم اعماله رعایت اولمش درکه : برقادین اونک
ایچنده کی چاشور ، یلک ، تمزک ، دیکیش کی ایشلرله
اشتغال ایدر . ارکک ده خانه مک خارجنده کی ایشلره اشتغال
ایدر . هم هر ایکی ده بوش طور مز . هم ده تناسل
امراهمی اعمال اولش اولمز .

ایشته تسترک قادینلری ارککلردن صیاتی جهتی
کچدکن صکره برقادین شرع شریفک امر ایتدیکی تستر
ایلہ کندیسنه لازم کلان هر ایشی یایمفه قادر اولور .
چونکہ تستر برقادینک ناعزم عد اولنان محملریله مزیناتی
ستر ایتک دیمکدر . یوقسه استانیول ، قادینلرندن برقسمنک
تستر دبه الک بارلاق ، الک قیمتدار ، الک نظر ربا ، ایپک
قاشلرک ایچنه وجودینک شکل ورسنی کوستر رجه صایریق
بونکلده اکثفا ایتبهلرک صاچلرینک برقسمنی . قولالری ،
کردانی ، قولالری خلقک ، ارککلرک انظار مشتهبانه سنه
وضع ایدیورمک دکدر .

حتی بوصورته تسترهم دها زیاده موجب فساد جالب
شهوت اولیور هم ده برچوق کلفی موجب اولیورکه بوچار .
شاف مسئله سی استانبولده یک چوق کسهلرک بلی بومکده در .
دین مبین اسلام قادینلره هر درلو تزینانی حلال
قلمش . فقط کندی آره لر نده ، کندی خانه لر نده زوجلرینک
حضورنده اولقی شرطیله ...

زمانزده ایشه برقادین انجق سوقاغه چیقمی شرطیله
تزین ایدر . کندی خانه لر نده تزینی عیب بیله صایارلر .
اوروپا قادینلری کندی خانه لر نده کلان ساغرا ایچون
تزین ایتکی مسافره حرمت صایارلر بزده ایتیلده او
حالده بزم ملکتمده برزوجک زوج مسنه تزین ایچون ویردیکی
مبلغک همان کافه سنی کندی نسفی ایچون دکل انجق بشقه .
لری ایچون ویرمش اولیورکه نه قدر معناسزلی ، نه قدر
دوشونجه سزک اولدینی ادنا تأمل ایلہ اکلا شیلیر . بناء علیه
استانبول قادینلرینک برقسمنک تستر دبه استعمال ایتدیکی
چارشالره تزیناندن باشقه برشی دبه مز .

طشره ده بولنان اسلام قادینلری مستوره اولقی ایلہ برابر
هیچ ایشدن کیری طور مزلر . حتی ارککلردن زیاده ایش یپارلر
هله روم ایل قادینلری تستر اولان صولک درجه رعایتلریله
هر ایشی زوجلریله برابر یپارلر . آنره اصلا تستر مانع
اولیور .

کندیلرہ نموتلی آہ !، لکن اولر بوش قالدی
چولوق چوجق ، قادیلری ؛ بی کس ، یتیم ، مأیوسلر
خسته دکل کر بر چوجق ، صولنون ، ملول آغلایور
شید اولمش باباجی وار بزکول یارہ سی
دیریلکدن اوصانمازی ، یوق دردینک چارہ سی
بک آجیقلی صیرلانمہ سی ، یورکلری داغلایور
اک صوکنجی اولقی اوزرہ اوقشامشدی یوزینی
یاور ییغم تیز کلیم ، مراق ایتہ دیہرک
یاخی دیہ بیلہ کوتور ، یاخود کیتہ دیہرک
زواللیجق ، صارلمشدی اورتوب یاشر کوزینی
« امداد » دیہ بوغوق بوغوق سس ویردیکی دم وطن
وقف ایلوب اوغراشمہ اوزجانی ، مالی
شہدمن ؛ چوجقنک قاریسنک حالی
دوشونمدی قلیج کی کسکین عقلی وار ایکن
حیتی دینداشرلم ؛ بر آزانصاف ایدہلم
شانلی غازی دشمنلرہ قورشون آتوب اوج آلسون
روامیدر ؟ قاملیاسی ، چوجقلری آج قالسون
انسانیت « بوی » طاتلی ییوب اسراف ایدہلم ؟
ایستہ میوب مجاہدلر بزدن سلاح ، دوه ، آت
وطن ایچون بویوک بویوک فداکارلق ایتشلر
اک صوکنده رولحرینی بیلہ وروب کتمشلر
هیچ اولمازہ یتیمارہ ویرملی بز مکافات
علی العاده بر خیزجق اون مکافات وعد ایتدی
دین یولنده نولک ایچون معرکہ به کیدہ نک
ایجاب ایدن برشیننی بیلہ حاضر ایدنک
آخرتجه تواجی یدی یوز قات وعد ایتدی .

غیتابی : عباس لطفی



فی الواقع اور وبادہ تقسیم اعمالہ باشقہ صورتلہ چارہ بولمش
مثلا آبارنمادہ اوتورمق ، ییکی لوقطہ مدہ یت ، جاشیری
باشقہ سنہ ییقامتی صورتلہ هر صنفہ آری بر ایش بولش
ایسہ مدہ چوجقلی بر قادین اونیک ایچمدہ ایش بولغزہ
خارجدہ هیچ بر ایش ایلہ اشتغال ایدہ میچکندن خانہ -
سندہ بوش اوتورمسی لازمکارلرک ایتہ اوزمان اور وایلیرک
بزہ سزک قادیلریکنز قازانماز بناء علیہ سز زنکین اولہ -
منسکس سوزلری کندیلرینہ وارد اولور .

یوق امرتاسلہ فرانسزلر کی اہمیت ویرمہ جک اولور
ایسہک وباخودنسلک تکثری بیخانہ لردن بکلہ به جک اولور
ایسہک بکلہ اوزمان قادیلرہ آرککلر کبی ہر ایش یاپسون ،
مبعوئہ اولسون ، حاکمہ اولسون . ناظرہ اولسون دیم .
بالکس شوراسی قالیورکہ بزم مملکتدہ قادیلرک تربیہ
وتحصیلہ اہمیت ویرلیرک شمدی به قدر آنلری بالکس
والدہ قوجاغنے براقشز . بو ، طوغری دکلدز . انحق
یایلان یرلردہ معکوس برصورتدہ یایلمش ، ویا بیلقمده ..
برقادینہ ییچی ، دیکش وسارہ تحصیل ایتدیرمہ جک یردہ
بز اک اول ساز چالنی اوکہ سورہ رز .
برقادینہ اخلاق ملیہ اسلامیه بی ، آداب دینیہ بی تعلیم
ایدہ جک یردہ فرانسزجہ اوقودیرز .

مع التأسف قادیلرمنزک سواقلردہ اللرنده ایپلک ایپک
ماصورملری کورہ جکمز یردہ قولتوقلرنده عود ، کانیجہ
کوریورزکہ
ارمناکلی

مصطفی صفوت

قسم ادبی

مقبلہ جیلہ ، لازمہ انسانیتدر

— بی کسلرہ ہدبہ کوندہلم —

دشمن ایلہ اور و شورکن دانہ جکلر ، اوبوسلر
طوقونہ رنق اومبارک وجودلردن اوج آلدی